

PRODUCT CARE



Hand wash with mild detergent and water below 30°C.



Do not wring the product



Dry in shade on a flat surface.



Do not dry-clean.



Do not Iron.



Do not bleach.



Close hook loop fasteners before washing.

EC | REP

MT Promedt Consulting GmbH
Altenhofstrasse 80
D-66386 St. Ingbert
Germany
tel.: +49 (0) 6894 581020
fax: +49 (0) 6894 581021
e-mail: info@mt-procons.com
www.mt-procons.com

tynor

Tynor Orthotics Pvt. Ltd.

169-170, Sec 82, JPL Ind. Area, Mohali - 160 055, (Pb) India

E-mail: care@tynor.in • www.tynorindia.com

Customer Care : 1800-1212-656

ISO
9001
CRISI

W.H.O.
G.M.P.

ISO
13485

CE

US FDA
registered

www.tynorindia.com

tynor

Knee Support Sportif (Neoprene)

नी सपोर्ट स्पोर्टिफ (नियोप्रेन)

Soporte Deportivo De Rodilla (Neopreno)

Genouillère Sportive (Néoprène)

دعاة الراكبة الرياضية (تنيورين)



UJM-JDS-19-2

REF J 09

USER MANUAL

How To Use Cómo Utilizar



कैसे उपयोग करें
Comment utiliser:
كيفية الاستخدام

1.



- Worn by a simple pull on application like socks, with the broader end facing upwards.
- इसे मोजे के समान ही खींचकर पहनेव चौड़े किनारे ऊपर की ओर रखें।
- Se calza de simple tirón, como si fueran calcetines, con el lado más ancho mirando hacia arriba.
- Porté par une simple traction sur l'application comme des chaussettes, avec la fin plus large vers le haut.
- يتم ارتداء دعامة لركبة م خلال سحب بسيط مثل ارتداء الجورب

2.



- The patellar opening is placed on the patella.
- इसके खुले पैटेलर को पैटेला के स्थान पर रखें।
- La apertura rotular se sitúa sobre la rótula.
- L'ouverture patellaire est placée sur la rotule.

• يتم وضع الفتحة الرضفية فوق الرضفة.

How To Use Cómo Utilizar



कैसे उपयोग करें
Comment utiliser:
كيفية الاستخدام

3.



- The top and the bottom straps are closed to a comfortable compression.
- इसकी ऊपरी और निचली स्ट्रैप आरामदायक संकुचन हेतु मदद करते हैं।
- Las cintas de la parte superior e inferior se cierran para ofrecer una compresión que sea confortable.
- Les sangles supérieure et inférieure sont fermées pour une compression confortable.

• يتم غلق الأشرطة العلوية والسفلى إلى الحد الذي يوفر الضغط المريح.

Knee Support Sportif (Neoprene)

English

Knee Support Sportif (Neoprene) is a designer knee support to provide firm compression, mild support and warmth to the knee joint, to allay pain and inflammation, generally associated with old age, arthritis. Ideal for sports and for sports related injuries.

CONSTRUCTION:

The body is made out of three layered Neoprene foam bonded fabric, with a four way stretch. The outer layers are made out of strong nylon fabric which ensures a long life, good aesthetics and color fastness. It is anatomically shaped with porous zone, which also ensures no bunching on knee bending.

The top and the bottom band gives controlled compression and a firm grip. Anterior patellar opening provides proper positioning of patella and ensures no compression of the patella.

APPLICATIONS:

- For active sports people
- Sprains and strains
- For weak knees and geriatric patients
- For arthritic knee conditions
- Sports injury
- Post-surgical rehabilitation
- Patellar dislocations
- Patellar tendonitis
- Chondromalacia
- Resistant patella-femoral pain

⚠ CAUTION / RECOMMENDATION : The product should be removed while sleeping.

INSTRUCTIONS:

- Use this product on recommendation of a doctor.
- Discontinue use and seek guidance of a qualified doctor, in case of
 - Allergy, rash or itching
- Misuse or improper use of the device can lead to adverse effects and decreased effectiveness.
- Follow instructions mentioned on the box carefully.
- Keep out of reach of children.

नी सपोर्ट स्पोर्टिफ (नियोप्रेन)

Hindi

नी सपोर्ट स्पोर्टिफ (नियोप्रेन) एक डिजायनर उत्पाद है जो घुटने को सहारा देने, एक स्थिर संकरण, हल्का सहारा व गरमाहट प्रदान कर घुटने के जोड़ के दर्द और सूजन से राहत दिलाता है और ये तकलीफ खासकर अधिक आयु या संधिवात के कारण होती है। यह खेल और खेल से संबंधित जरूरों के लिए आदर्श है।

निर्माण:

यह नियोप्रेन फोम बॉन्डेड फैब्रिक की तीन परतों से मिलकर बनती है जिसमें चौतरफा लोचनीयता पाई जाती है। यह नियोप्रेन फोम बॉन्डेड फैब्रिक से बनी होती है जिसके कारण अधिक जीवन अवधि, सौनर्दर्य और रंगों के प्रकृति होने की गारंटी मिलती है। यह शरीर के आकार के अनुरूप बना होता है और इसमें एक छिपित भाग भी होता है जिससे यह सुनिश्चित किया जा सकता है कि घुटने को मोड़ने पर कोई परेशानी नहीं होगी।

उपरी और निचले बैन्ड नियन्त्रित संकुचन और उत्तम पकड़ देते हैं। आंतरिक रूप से खुलने वाली सुविधा के कारण पैटेला को सही स्थिति मिलती है व उसका संकुचन नहीं होता है।

अनुप्रयोग:

- सक्रिय खेल संबंधित व्यक्तियों के लिए
- मात्र और तात्पर हेतु
- कमज़ोर घुटने और बुजुर्ग रोगियों के लिए
- संधिवात संबंधी घुटनों की स्थिति के लिए
- खेल संबंधी चोट
- शार्पक्रिया के पश्चात के पुनर्वास हेतु
- पैटेलर विस्थापन
- पैटेलर टेन्डोनिटिस
- चोन्ड्रोमालिसिया
- पैटेलिया के कारण होने वाले दर्द का प्रतिशोध

⚠ चेतावनी / सलाह: इस उत्पाद को सोते वक्त निकाल दिया जाना चाहिये।

निर्देश:

- एक योग्य चिकित्सक की सलाह पर उपयोग करें।
- इन स्थितियों में, उपयोग बंद कर दें और एक योग्य चिकित्सक की सलाह लें:
 - एलर्जी से लाल चक्कते या खुजली
 - डिवाइस के दुरुप्योग या अनुचित उपयोग से प्रतिकूल प्रभाव और प्रभावशीलता में कमी उत्पन्न हो सकती है।
 - बॉक्स पर लिखित निर्देशों का ध्यानपूर्वक पालन करें।
 - बच्चों की पहुंच से दूर रखें।

Genouillère Sportive (Néoprène)

French

Genouillère Sportive (Néoprène) est un support de genou concepteur pour fournir une compression ferme, un support léger et la chaleur à l'articulation du genou, pour apaiser la douleur et l'inflammation, généralement associée à la vieillesse, l'arthrite. Idéal pour les sports et les blessures liées au sport.

MATIERE :

Le corps est fait de trois couches de tissu collé en mousse de néoprène, avec un étirement à quatre voies. Les couches extérieures sont faites de tissu de nylon solide qui assure une longue vie, une bonne esthétique et la finesse des couleurs. Il est de forme anatomique avec une zone poreuse, ce qui empêche également le pliage des genoux.

La bande supérieure et inférieure donne une compression contrôlée et une prise ferme. L'ouverture patellaire antérieure permet un bon positionnement de la rotule et n'assure aucune compression de la rotule.

APPLICATIONS:

- Pour les sportifs actifs
- Entorses et foulures
- Pour les genoux faibles et les patients gériatriques
- Pour les conditions arthritiques du genou
- Blessure sportive
- Réhabilitation post-chirurgicale.
- Dislocations patellaires
- Tendinite rotulienne
- Chondromalacie
- Douleur patellaire-fémorale résistante

▲ MISE EN GARDE / RECOMMANDATION : Le produit doit être retiré pendant le sommeil.

INSTRUCTIONS:

- Utilisez ce produit sous la surveillance stricte d'un médecin qualifié.
- Cessez l'utilisation et demander l'avis d'un médecin qualifié, en cas de
 - Éruption allergique ou démangeaisons
- Une mauvaise utilisation ou une utilisation non conforme de l'appareil peut entraîner des effets indésirables et une efficacité réduite.
- Suivez les instructions mentionnées sur la boîte avec soin.
- Gardez hors de la portée des enfants.

دعاة الركبة الرياضية (نيوبرين)

Arabic

دعاة الركبة الرياضية (نيوبرين) هي دعاة ركبة مصممة لتوفير ضغط ثابت ودعم متعدد وفء لتفصيل الركبة، وتخفيف الألم والتهاب المرتبط بصفة عامة بغير السن والتهاب المفاصل، مثالى للأنشطة الرياضية والإصابات المرتبطة بالأنشطة الرياضية.

التركيب: الدعاة مصنوعة من نسيج متماسك من رغوة التيوبرين مكون من ثلاث طبقات، مع إمكانية التعدد من أربعة اتجاهات، الطبقات الخارجية مصنوعة من نسيج النايلون القوي الذي يضمن طول العمر وتحملات رائعة وثبات الآلوان. يتم تشكيلها بطريقة تشريجية فضلاً عن وجود طبقة سامية تضمن عدم التجمع عند اثناء الركبة.

توفر الأربطة العلوية والسفلى ضغطاً يمكن التحكم فيه وإحكاماً ثابتاً. فتحات رضفية أمامية توفر وضعاً صحيحاً للرصفة وتضمن عدم الضغط عليها.

الاستخدام:

- ممارسي الرياضات النشطة
- الالتواء والإجهاد
- الركبة الصناعية وكبار السن
- حالات التهاب مفاصل الركبة
- الإصابات الرياضية
- إعادة التأهيل عقب العمليات الجراحية
- حالات خلع الرصفة
- التهاب الرصفة
- تلين الغضروف
- الألم الرضفي الخذلي

▲ البذر توصية: يجب خلع الدعاة أثناء النوم.

إرشادات:

- استخدم هذا المنتج في ظل توجيهه دقق من طبيب مؤهل.
- توقف عن استخدام المنتج واحصل على توجيه من طبيب مؤهل في الحالات التالية
 - مفعج الأرجحية أو المكمة
 - قد تؤدي إساءة استخدام الجهاز أو الاستخدام الخاطئ له إلى حدوث آثار عكسية وانخفاض قدرة الجهاز
- التزم جيداً بالإرشادات المذكورة في التعليمات.
- حافظ على الجهاز بعيداً عن متناول الأطفال.